

# 시작하기

## 통역사 신청 및 명령

**중요 사항:** 이 "시작하기" 안내서와 설명은 법적 조언이 아닙니다. 이 안내서는 귀하의 사건에 대해 통역사 신청 방법을 알아보는 것을 돕기 위한 것입니다. 이 양식(들)을 사용한다고 해서 법원에서 유리한 입장에 설 것이라는 것을 보장할 수 없습니다.

양식들을 작성하고 법원에 제출하는 방법을 알아보려면, *통역사 신청 방법(How to Request an Interpreter)* 설명지와 양식들에 기재된 설명을 읽어보십시오.

양식의 이름:	<i>통역사 신청 및 명령(Request &amp; Order for an Interpreter)</i>
이 양식의 목적:	수화를 사용하거나, 또는 영어를 능숙하게 사용 및 이해하지 못하는 당사자, 증인, 피해자, 배심원 또는 방청인을 위해 통역사를 지명할 것을 법원에 신청. 배심원 및 방청인에 대해서는 수화 통역만이 제공됩니다. 통역사는 법정에서 대화하는 내용을 통역합니다.
이 양식을 사용할 수 있는 사건의 종류:	모든 민사 및 형사 사건(법원이 명령하는 조정, 중재, 보호관찰 및 법원이 명령하는 평가 포함)
이 양식을 사용할 수 없는 사건의 종류:	없음
이 양식을 작성하기 위해 필요한 특별한 정보 또는 문서:	통역사가 필요한 사람의 이름, 주소, 전화번호, 그리고 그 사람이 사용하는 언어
이 양식에 적용되는 법률 및 정책:	<ul style="list-style-type: none"><li>일리노이 주 대법원 장애 정책 <a href="http://www.illinoiscourts.gov/supremecourt/policies/disabilitypolicy/disability-policy.pdf">http://www.illinoiscourts.gov/supremecourt/policies/disabilitypolicy/disability-policy.pdf</a></li><li>일리노이 주 대법원 언어 접근 정책: <a href="http://illinoiscourts.gov/CivilJustice/LanguageAccess/Language_Access_Policy.pdf">http://illinoiscourts.gov/CivilJustice/LanguageAccess/Language_Access_Policy.pdf</a></li></ul>
양식과 설명지를 찾아볼 수 있는 곳:	<a href="http://www.illinoiscourts.gov/Forms/approved/">www.illinoiscourts.gov/Forms/approved/</a>
더 자세한 정보를 원하시면:	이 양식과 함께 제공되는 <i>통역사 신청 방법</i> 설명지를 읽어보십시오. 또한 다음의 웹사이트에서 추가 정보, 자료 및 지역 카운티 자조 센터의 위치를 찾아볼 수도 있습니다: <a href="http://www.illinoislegalaid.org">www.illinoislegalaid.org</a> .

일리노이 주 대법원이 승인한 양식들을 다음의 웹사이트에서 찾아보십시오: <http://www.illinoiscourts.gov/Forms/approved/>.